

Sakførarin hjá Niels og Elkin:

Gentan er doyppt Annleyg

– Hóast Annleyg ikki fylgir føroyskum málreglum, so eigur gentan at bera hetta navnið, tí foreldrin hava verið í góðari trúgv, tá prestur doypti barnið hetta navn. Tað ber ikki til seinni at afturkalla nakað, ið ein fyrisitingarlaga hevur gjørt skeivt, sigur Rúni Joensen, sum er sakførari hjá hjúnunum

Einaferð aftaná summar-frítíðina kemur sjáldsama málið millum eini hjún í Kalbak og dómpróvstin fyri í Føroya rætti. Fyri hjúnini Niels og Elkin Hansen skal mæta Rúni Joensen, sakførari. Fyri dómpróvstin, Petur Martin Rasmussen skal mæta Halgir Winther Poulsen, sakførari.

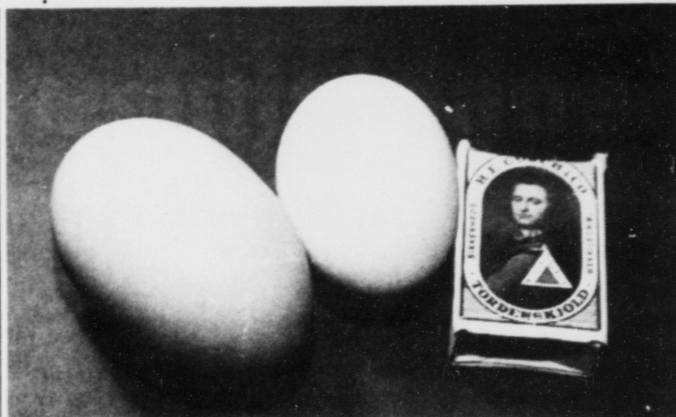
– Tað, sum eg haldi er rættuliga grundleggjandi í hesum máli er, at barnið er doyppt Annleyg og ikki Arnleyg. Navnið Annleyg verður skrivað í kirkjubókina eftir at barnið er doyppt. Men tá dópsattestin kemur fram, so stendur tað Arnleyg. Tá tey mótmæla sigur prestur, at hann altíð hevur meint, at barnið skal

eita Arnleyg. Vit hava hugt í kirkjubókina og her hevur Petur Martin Rasmussen skrivað Annleyg Durita. Seinni broytir hann navnið til Anna Durita. Eg havi fingið avrit frá fólkaývirlitinum, har tvey nøvn standa til sama persónsnummar. Anna Durita og Arnleyg Durita. Hetta kann so ikki bera til, sigur Rúni Joensen.

– Juridiski spurningurin er, skal barni eita Arnleyg, Annleyg ella Anna Durita. Vit meina at barnið skal eita sum doyppt Annleyg við tveimum n'um, sjálvt um tað er í stríð við føroyskar málreglur. Hetta halda vit, tí ein fyrisitingarlaga avgerð er tikin. Foreldrin hava

verið í góðari trúgv tí at presturin góðtók teirra navnaýnski. Eftir vanligum fyrisitingarligum reglum ber ikki til hjá dómpróvstinum at afturkalla málið og broyta navnið. Tað er rætt, at Annleyg ikki stendur í navnalistanum, sum fylgir við lógini um fólkanøvn. Men hesin listin er mærvitandi vegleiðandi, sigur Rúni Joensen, sakførari.

jústinus



Eitt rimmar egg, nógv størri enn vanlig høsnaegg

Sum tá fólk fáa tvíburðar

Tveir reyðar eru í, tá hønur verpa óvanliga stór egg

Tað hendir av og á, at hønur verpa egg, sum eru nógv størri enn vanlig høsnaegg.

Ein hønna í Miðvági hevur tvær ferðir verpið heilt stór egg. Eggið á myndini er frá hesi hønuni teirra. Tað vigaði 102 gramm. Til sammetingar kann nevast, at eitt egg í vanligari stødd hjá eini aðrari hønuna vigaði 66

gramm.

Jens Kjeld í Nólsoy sigur, at einki óvanligt er í, at hønur verpa so stór egg. Dunnur kunnu eisini verpa óvanliga stór egg.

Jens Kjeld er vísur í, at tveir reyðar eru í eggnum. Hann hevur sjálvur havt hønur, sum hava verpið so stór egg.

– Tá tveir reyðar eru í, er tað sum tá fólk fáa tvíburðar, sigur Jens Kjeld.

Hann veit, at ikki duga hesi egg til at leggja undir hønuna, tí einki kemur úr.

Teimum stóru eggnum bagir einki. Tey kunnu væl etast.

Johnhild

Tórshavn hin 2. mai 1994.

Navnanevndin
Føroya Landsstýri
Postbúx 64
110 Tórshavn

Undirritaði loyvir sær hervið at søkja um loyvi at geva dóttur okkara navnið **Annleyg**. Hetta navn er í brúki, og vit hava valt tað, tí vit vilja kalla upp tvey av næstafólkunum okkara.

Í góðari tíð bóðu vit prestin um dóp og søgdu honum, hvat dóttirin skuldi eita. 3. apríl 1994 varð so dóttir okkara doyppt í Kaldbaks kirkju og fækk navnið Annleyg. Hetta navn hevur presturin eisini skrivað í gerðabókina í kirkjuni.

Stutt eftir fáa vit sendandi dópsbræv hjá dóttirini, men har stendur hon at eita **Arnleyg**. Tá ið vit gera vart við, at hetta ikki er navnið, ið hon tók í dópnum, fáa vit at vita, at navnið Annleyg stendur ikki í góðkenda navnalistanum, og tí er hon færd í kirkjubókina undir navninum Arnleyg.

Vit halda tað vera sera lægið og als ikki samsvarandi vanligum samskipti millum embætismenn og fólk, at presturin ikki so frægt sum boðar okkum frá, at hann hevur mistikið seg við at geva dóttirini eitt navn, sum ikki stendur á navnalistanum, men uttan orð ella eina rættar tað til eitt annað navn.

Sambært § 1, stk. 3 í navnalógini skal navnið vera í samljóði við føroyskar málreglur. Vit rokan við, at ætlanin við hesi áseting í lógini er at úthýsa tilvildarligum avgerðum. Og sum vanlig fólk duga ytt ikki at sigga tann stóra munin á navninum Annleyg og Eyðleyg, Gisleyg, Gisleyg, Gudleyg og serliga ikki á Annleyg og Gunnleyg. Vit duga heldur ikki at skilja, hví navnið Ann ikki slapp á listan, tá ið navnið Gunn slapp tað. Tí bæði Anna og Gunna eru á listanum.

Vinarliga

Niels Hansen
180 Kaldbak

Niels Hansen
Elkin Hansen

Brævið sum føroyski biskuppurin Hans Jacob Joensen hjálpti hjúnunum at skriva til føroysku navnanevndina. Nevndin hirti teimum ikki so frægt sum svar, hóast hon sambært reglunum skal svara einum hvørjum fyrispurningi

Tlf. 17500
Hotellið við útsýninum

Leygarkvöldið 18. mars skipa vit fyri

★ GÓÐUM X-RAYS DANSI ★

Dansur kr. 50,-
Døgurði kr. 150,-

Bussur koyrir oman í býin eftir dansin

Til matna verður:
★ Fiskatallerkur
★ Svínakambur
– við kaffi omaná

Altíð vælkomín á

Vinarliga bíleggið borð

Hotel Føroyar ★★★★★
Tlf. 17500

Best Western